

Сведения о кандидате, участвующем в конкурсе на замещение должности доцент (1,0)

(наименование должности, доля занятости)

«Межъязыковая коммуникация и перевод (немецкий язык)», «Теория перевода и межъязыковая коммуникация (немецкий язык)», «Иностранные языки, Немецкий язык»

(образовательная(-ые) программа(-ы), по которой(-ым) планируется учебная деятельность, в соответствии с приказом об объявлении конкурса)

Ф.И.О. **Езан Ирина Евгеньевна**

Учёная степень **кандидат филологических наук**

Учёное звание **доцент**

Научно-педагогический стаж **22 года 3 месяца**

Количество публикаций за период с **01.01.2016**, индексируемых в РИНЦ **18**, Web of Science **CC 1**, Scopus ---, Индекс Хирша по РИНЦ **3**, Web of Science **CC ---**, Scopus ---

Количество заявок за период с 01.01.2016, поданных с целью получения финансирования на выполнение научных исследований от российских научных фондов ----, от зарубежных научных фондов **3**, из других внешних источников **2**.

Количество договоров за период с 01.01.2016 на выполнение научных исследований, в которых претендент участвовал, с указанием года заключения, срока, названия и объема финансирования каждого и статуса (руководитель / исполнитель):

- с российскими научными фондами ---,

- с зарубежными научными фондами **2**,

GIP-Projekt: Коммуникативные практики в социальном контексте немецкого языка и литературы (*контактное лицо/сокоординатор проекта/гранта с российской стороны, исполнитель*)

Проект СПбГУ и Грайфсвальдского университета, финансируемый Германской службой академических обменов (ДААД) в рамках программы «Партнерство между институтами германистики» (GIP — Germanistische Institutspartnerschaft), нацеленной на интенсификацию академических контактов в сфере научных исследований и развитие зарубежной германистики в 2016–2024 гг.

- **2016.** Projekt ID: 57222954, соглашение от 02.02.2016, действует по 31.12.2016; **28894,00 евро**
- **2017-2018.** Projekt ID: 57342294, соглашение от 24.02.2017, действует по 31.12.2018; **70192,00 евро**

В **2018 г.** была подана заявка на следующий период (3 года).

Научные стажировки, включающие в себя также участие в семинарах, преподавание, организационные встречи по проекту и др. в рамках гранта:

- **25.06.2016-10.07.2016 (1521 евро).** Грайфсвальдский университет (Projekt ID: 57222954) (*отражено в системе pure*)
- **1.07.2018 → 16.07. 2018 (1521 евро).** Грайфсвальдский университет (GIP Project ID 57222954. шифр ИАС 31.20.1354.2016) (*отражено в системе pure*)

- с другими внешними организациями **2**

25.01.2019-5.02.2019 Грайфсвальдский университет (840 евро (доценты (2)); 2 079 евро (студенты)): научно-методический семинар (*один из организаторов/руководителей, участник*) «Немецко-русские места памяти» с участием студентов бакалавриата Кафедры немецкой филологии СПбГУ (оформлена командировка)

8.12.2019 – 15.12.2019 Институт немецкой филологии, Грайфсвальдский университет
Научная стажировка (исполнитель), обсуждение совместных проектов (**450 Евро**)

- СПбГУЗ

Научные стажировки в рамках научно-технического сотрудничества

1) Акроним IAS_31.57.93.2016, **5/11/16 → 20/11/16**

Язык немецкого политического дискурса: подготовка нового лекционного курса и семинара для аспирантов (руководитель) (отражено в системе pure)

Регистрационный номер, шифр НИР: 31.57.93.2016

идентификатор внешнего проекта: 291876 (ун-т Грайфсвальда – **840 Евро**)

(отражено в системе pure (раздел «деятельность»))

2) Акроним Exchange 2018, **19/11/18 → 24/11/18**

Blended learning в преподавании немецкого языка как иностранного (руководитель)

(отражено в системе pure)

Дата гранта 30/03/2018

Партнеры/Ведущ.орг.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования "Санкт-Петербургский государственный университет" (18 000 руб.)

Свободный университет Берлина

Объем финансирования: СУБ: суточные, проживание в отеле (**250 евро**)

3) Акроним Exchange 2019_1, **13/06/19 → 18/06/19**

Современная немецкая литература на занятиях по немецкому языку как иностранному (руководитель) (отражено в системе pure)

Дата гранта 19/04/2019

Партнеры/Ведущ.орг.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования "Санкт-Петербургский государственный университет" (18000 руб.)

СУБ: суточные, проживание в отеле (**250 Евро**)

Опыт научного руководства и консультирования за период с 01.01.2016:

- число ВКР бакалавров **4**, специалистов---, магистров **4**,

- число диссертаций кандидатских---, докторских ---,

- число выпускников аспирантуры ---.

Опыт учебно-методической работы за период с 01.01.2016:

- число разработанных и реализованных учебных курсов **4**

- число учебников, учебных пособий, прошедших редакционно-издательскую обработку **4**

Иная информация, предоставленная по инициативе кандидата

Академический и профессиональный опыт

Член Российского союза германистов (РСГ)

Член экспертной группы *Язык в политике/Arbeitsgemeinschaft Sprache in der Politik e.V.*

Член инициативной группы (рабочей группы по созданию и реализации гранта), далее –

сокоординатор проекта/гранта «Коммуникативные практики в социальном контексте немецкого языка и литературы») (2016 – 2018 гг.);

Член жюри всероссийской региональной олимпиады школьников (Санкт-Петербург, 2019, 2020);

Имеет многолетний опыт международного научного сотрудничества с немецкими университетами, организации и проведении международных семинаров и конференций; курирует прием иностранных студентов в рамках проектов кафедры, а также является контактным лицом в ряде проектов по приему иностранных коллег. С 2012 г. является ответственной за магистратуру на Кафедре немецкой филологии;

Имеет опыт экспертной деятельности при подготовке отзывов и рецензий на авторефераты диссертаций, статьи, сборники статей, учебные программы и учебно-методические пособия, в том числе и за период с 2016 г. по н/в;

Принимала участие в международных научно-образовательных проектах, в том числе в совместных грантах DAAD по германистике: с Университетом Фрайбурга (ID 57 155832: «Вариативные процессы в языке и литературе»), а также в качестве контактного лица/сокоординатора проекта с Университетом Грайфсвальда (ID 57 222954: «Коммуникативные практики в социальном контексте немецкого языка и литературы») (2016-2018 гг.);

Принимала участие в деятельности рабочей группы по разработке магистерской программы в рамках направления подготовки 45.04.02 Лингвистика (далее – Рабочая группа) и подготовке проекта Соглашения между Санкт-Петербургским государственным университетом и Грайфсвальдским университетом о взаимодействии в реализации образовательной программы магистратуры в формате «два диплома» (2018-2019 гг.);

Проводила учебные занятия (лекции, семинары) в Университете Грайфсвальда для студентов бакалавриата, магистратуры и специалитета (июль 2016, ноябрь 2016);

С 2018 г. участник научно-методического проекта «Немецко-русские места памяти» с университетом Грайфсвальда (совместно с д-р М. Зейфартом и к.ф.н., доц. Е.А. Ковтуновой);

Ответственный редактор двух тематических сборников научных трудов (ежегодное периодическое издание «Немецкая филология в СПбГУ», 2018, 2020), ответственный редактор сборника статей на немецком языке (2019, LIT VERLAG), автор двух глав в коллективной монографии на немецком языке (2018), в том числе изданных на немецком языке в Германии.

Научные стажировки, повышение квалификации, участие в рабочей группе, летней школе и пр. виды деятельности (с 2016 г. по н/в):

- *Повышение квалификации преподавателей немецкого языка (Гете-Институт, Санкт-Петербург) (с 2002 г. по н/в)* (информация представлена в системе PURE)
18 апреля 2016 Методический семинар для преподавателей немецкого языка Северо-Запада («Дебаты на занятиях по немецкому языку»/“Debattieren im Unterricht trainieren“)
19 августа 2016 Семинар: «Преподавание грамматики на занятиях по немецкому языку: современный подход».
6 февраля 2017 Методический семинар для преподавателей немецкого языка Северо-Запада. Thema: “Schimpfen und Fluchen auf Deutsch – aktuelle Umgangssprache lehren“ (Обучение разговорному немецкому языку).
26 августа 2019 Получен сертификат участника семинара повышения квалификации преподавателей немецкого языка по теме «Немецкий в чемодане»;
- 24 апр. 2017 → 17 мая 2017
Повышение квалификации. ШКОЛЬНАЯ ЛИГА РОСНАНО; УЧАСТИЕ (образовательная организация) «Открытое образование: образовательные технологии новой школы»

(повышение квалификации) Удостоверение. Учебные модули: Современные образовательные технологии. **36 ч.**;

- *6 авг 2017 → 26 авг 2017*
Повышение квалификации для преподавателей немецкого языка университетов (Потсдамский университет, Германия). Сертификат. **160 ч.**
тревел-грант (участие в отборочном конкурсе: оплата проживания, курса повышения квалификации), командировка (оплата авиабилетов);
- *29 мар. 2018 → 30 мар. 2018*
Повышение квалификации Московский государственный лингвистический университет; программа "Германистика 2018: nove et nova". Объем **36 часов**; удостоверение о повышении квалификации (информация в системе pure);
- *24.09. 2018*
Повышение квалификации по методике преподавания немецкого языка. „Nicht bloß gucken, sondern machen! Audiovisuelle Medien sinnvoll didaktisieren“ (использование аудиовизуальных средств на занятиях по немецкому языку)
Референт д-р Михаэль Зейфарт (Грайфсвальд, Германия);
- *Научная стажировка (7 дек. 2019 → 15 дек. 2019)*
Информация в информационной системе PURE (раздел «деятельность»). Посещение типов внешних институтов > Посещение внешнего академического института. Грайфсвальдский университет (научная стажировка, обсуждение перспектив сотрудничества, обсуждение совместной программы по модели «двух дипломов» и пр.)
Финансирование: 450 Евро;
- *Повышение квалификации. Немецкое иностранное общество Любек/ Deutsche Auslandsgesellschaft 1 дек. 2019 → 7 дек. 2019* Учебно-методический семинар «Актуальное страноведение: интенсивный курс» по повышению квалификации преподавателей немецкого языка из Эстонии, Финляндии, Литвы, Польши и России. *Получен сертификат о повышении квалификации (объем 37 часов)* по следующей тематике: немецкий язык, немецкая литература на занятиях по немецкому языку, методика преподавания, разработка учебных материалов, информация об актуальных общественно-политических тенденциях в Германии, посещение общеобразовательной школы, страноведческая экскурсия.
Информация в информационной системе PURE (раздел «деятельность»). Внешнее финансирование: проживание в семье, оплата курса повышения квалификации, суточные.
Финансирование: 300 Евро и проживание в семье;
- Участие в работе жюри регионального этапа всероссийской олимпиады школьников по немецкому языку (2019, 2020 гг.);
- Организация и участие в Лингвострановедческом семинаре “Deutsch-russische Erinnerungsorte” («Немецко-русские места памяти») (2018 г. по н/в);
- *27 янв. 2019 → 3 фев. 2019* – организация поездки в ун-т Грайфсвальда (студенческая группа 9 студентов бакалавриата) (совместно с доц. Е.А. Ковтуновой)
Внешнее финансирование поездки студентов (9; 2.079 евро) и доцентов (2; 840 евро);
- *22.04.2019*
Повышение квалификации в области обработки эмпирических данных („Empirische Fremdsprachenforschung: Eine Landkarte für den Methodenschungel“)
Референт д-р Михаэль Зейфарт (Грайфсвальд, Германия) 8 часов;
- *3/06/19 → 7/06/19*
Летняя школа для преподавателей университетов, направленная на обучение современным

методам преподавания и обмену опытом. (Summer school for university lecturers “Improving University Teaching: Interactive Methods and Challenges in German Politics”)

Участие в серии тренингов, методических семинар и посещение лекций, применение приемов ролевых игр, кейс-анализа, групповых дискуссий, метода аналитических записок и др.

Академия политического образования. Тутцинг (Мюнхен), Германия

Сертификат.

Финансирование: перелет до Мюнхена (без багажа), проживание и питание, оплата курса повышения квалификации (ориентировочная сумма 700 Евро);

- *18.12.2019 – 5.02.2020*

Участие в программе повышения квалификации «Основы работы преподавателя в системе Blackboard» **в объеме 72 часов** (из них 36 часов контактной работы). Удостоверение о повышении квалификации 19 0357062 (Организация учебной работы на платформе blackboard (бакалавриат); (курс: «Аудирование и анализ СМИ» (2018/2019); учебно-методическое пособие на платформе blackboard (С.Т. Нефедов, Г.А. Баева, Л. Ф, Бирр-Цуркан, И.Е. Езан, Е.А. Ковтунова и др.) (2018));

- *23.02.2020* Сертификат о прохождении дистанционного курса «Первая помощь»;

- *октябрь 2019 по н\в* – участие в организации и подготовке Недели Германии в Санкт-Петербурге (апрель 2020 г.);

- *05.03.2020* Семинар по повышению квалификации преподавателей немецкого языка «От страноведения до культурно-ориентированного обучения: материалы, проблемы, решения»/“Von der Landeskunde zum kulturbezogenen Lernen: Materialien, Herausforderungen, Lösungen“. Референт: д-р Михаэль Зейфарт (Грайфсвальд, Германия).

Заключение Квалификационной кадровой комиссии _____

Результаты голосования Учёного совета учебно-научного института СПбГУ / факультета СПбГУ
(Учёных советов учебно-научных институтов СПбГУ / факультетов СПбГУ)
